HM Government

Grenfell community updates

Grenfell Tower community update: January 2026 - Amhraic / አማርኛ

የግሬንፌል ታወር (Grenfell Tower) ማህበረሰብ ወቅታዊ መረጃ - ጥር 2026

ግሬንፌል ታወር (Grenfell Tower) በአደጋው ከፍተኛ ጉዳት ለደረሰባቸው ወገኖች ጥልቅ የሆነ የግል ትርጉም እንዳለው እና ቦታው ለቤተሰቦች የተከበረ መሆኑን እንረዳለን። ህንጻውን በጥንቃቄ የማፍረስ ሥራችንን በተመለከተ ወቅታዊ መረጃዎችን ልናጋራዎ እንወዳለን።

በዚህ ወቅታዊ መረጃ ውስጥ ስለሚከተሉት ጉዳዮች ዝርዝር መረጃ ማግኘት ይችላሉ:

- የግሬንፌል (Grenfell) መታሰቢያ ግድግዳ
- የግሬንፌል (Grenfell) የልብ ቅርጽ ባነሮች
- ክሬኑን ዝቅ የማድረግ ሂደት
- የታወሩ መብራቶች
- ስለ አቧራ፣ ንዝረት እና ጫጫታ የሚደረግ ክትትል መረጃ
- የጤና እና ደህንነት ድጋፍ
- እኛን ለማነጋገር እና ተጨማሪ መረጃ ለማግኘት የሚረዱ መንገዶች

ቀደም ሲል የወጡ መረጃዎችን እዚህ ማግኘት ይችላሉ: www.gov.uk/grenfell-community-updates

የግሬንፌል (Grenfell) መታሰቢያ ግድግዳ

በመታሰቢያ ግድግዳው ላይ የነበሩ አንዳንድ አሁን ያሉ መብራቶች ሥራ ስላቆሙ በዚህ ወር መጀመሪያ ላይ በአዲስ ተተክተዋል።

የግሬንፌል (Grenfell) የልብ ቅርጽ ባነሮች

የሥራው ሂደት እየገፋ ሲሄድ የግሬንፌል (Grenfell) የልብ ቅርጽ ባነሮችን ወደ ህንጻው ታችኛው ክፍል ዝቅ አድርገናቸዋል። በላይኛው ክፍል የነበሩት ባነሮች በዚህ ወር መጀመሪያ ላይ ተነስተዋል። በታችኛው ክፍል ያሉት ባነሮች ደግሞ በዚህ ዓመት መጨረሻ ላይ ይነሳሉ።

ክሬኑን ዝቅ የማድረግ ሂደት

ባለፈው በጋ በግሬንፌል ታወር (Grenfell Tower) ጣቢያ ላይ ተተክሎ የነበረው ክሬን፣ የአየር ሁኔታው የሚፈቅድ ከሆነ በየካቲት ወር የትምህርት ቤት የዕረፍት ጊዜ ዝቅ እንዲል ይደረጋል።

የታወሩ መብራቶች

ህንጻው በጥንቃቄ እየፈረሰ ባለበት ወቅት፣ የሚታይ ማስታወሻ መኖሩ አስፈላጊ መሆኑን ሰምተናል። በእያንዳንዱ የህንጻው ማዕዘን ላይ ብርሃናቸው ወደ ላይ የሚፈነጥቁ መብራቶችን ገጥመናል። እነዚህ መብራቶች ባለፈው ወር ሥራ የጀመሩ ሲሆን፣ በየቀኑ ከምሽቱ 11 ሰዓት ጀምሮ እስከ ምሽቱ 5 ሰዓት ድረስ በእያንዳንዱ የታወሩ ማዕዘን ላይ ወደ ላይ ማብራታቸውን ይቀጥላሉ። በግሬንፌል (Grenfell) የልብ ቅርጽ ባነሮች ላይ የሚያበሩት መብራቶች ደግሞ በየቀኑ ጸሐይ ከጠለቀችበት ጊዜ ጀምሮ እስከ ምሽቱ 11 ሰዓት ድረስ ይበራሉ።

ስለ አቧራ፣ ንዝረት እና የድምጽ ጫጫታ የሚደረግ ክትትል መረጃ

መንግሥት በግሬንፌል ታወር (Grenfell Tower) ጣቢያ የሚከናወኑ ማናቸውም ሥራዎች በከፍተኛ ጥራት መከናወናቸውን ለማረጋገጥ ቁርጠኛ ነው። የማህበረሰቡ እና በጣቢያው ላይ የሚሰሩ ሰዎች ደህንነት እና ጤንነት ሁልጊዜም ቅድሚያ የምንሰጠው ጉዳይ ነው። በጣቢያው ላይ ስለ አቧራ፣ ንዝረት እና የድምጽ ጫጫታ የቀጥታ መረጃዎችን የሚሰበስቡ የክትትል መሣሪያዎች ተተክለዋል። መረጃው በየወሩ ለሕዝብ ይፋ ይደረጋል። የቅርብ ጊዜ ሪፖርቶችን ለማየት፣ እባክዎን ከታች ያሉትን ሊንኮች ይጫኑ፦

[የአቧራ ክትትል ሪፖርት፦ ከታኅሣሥ 1፣ 2025 እስከ ጥር 4 ቀን 2026]

[የንዝረት ክትትል ሪፖርት፦ ከታኅሣሥ 1፣ 2025 እስከ ጥር 4 ቀን 2026]

[የጫጫታ ክትትል ሪፖርት፦ ከታኅሣሥ 1፣ 2025 እስከ ጥር 4 ቀን 2026]

የእንግሊዝ የጤና ደህንነት ኤጀንሲ (UK Health Security Agency፣ UKHSA) ሥራው በሚካሄድበት ጊዜ በግሬንፌል ታወር (Grenfell Tower) ዙሪያ ያለውን የአየር ጥራት መገምገምና መከታተልን ይቀጥላል። ሪፖርቶቹ በየወሩ ለሕዝብ ይፋ ይደረጋሉ። የቅርብ ጊዜውን ሪፖርት እዚህ ማግኘት ይችላሉ፦

[የግሬንፌል ታወር (Grenfell Tower) እሳትን ተከትሎ የሚደረግ የአካባቢ ክትትል - GOV.UK]

የጤና እና ደህንነት ድጋፍ

ህንጻውን በጥንቃቄ የማፍረስ ሥራ በሚከናወንበት ጊዜ ሁሉ፣ ቤተሰባቸውን ላጡ፣ ከአደጋው በሂወት ለተረፉት እና በአቅራቢያው ለሚገኙ ነዋሪዎች የሥነ-ልቦና እና የአካል ደህንነት ድጋፍ መስጠቱ ይቀጥላል።

አንድ ሰው ማነጋገር ከፈለጉ፦

- በ 020 8637 6279 ለግሬንፌል ደህንነት አገልግሎት (Grenfell Wellbeing Service) ይደውሉ (በየቀኑ ከጠዋቱ 8 ሰዓት እስከ ምሽቱ 8 ሰዓት)
- ድንገተኛ ሁኔታ ሲያጋጥም የማዕከላዊ እና የሰሜን ምዕራብ ለንደን የኤን ኤች ኤስ ፋውንዴሽን ትረስት (Central and North West London NHS Foundation Trust's፣ CNWL) የአንድ ጊዜ የምክር አገልግሎት መስመርን በሚከተለው አድራሻ ይደውሉ፦
  0800 0234 650 (በቀን ለ24 ሰዓታት፣ በሳምንት ለሰባት ቀናት ክፍት ነው)
- ኢሜል: grenfell.wellbeingservice@nhs.net
- ተጨማሪ ለማወቅ እዚህ ይጎብኙ: www.grenfellwellbeing.cnwl.nhs.uk

ስለሚገኙ አገልግሎቶች የቅርብ ጊዜ መረጃ ለማግኘት የሚከተለውን ይጎብኙ፦ www.grenfell.nhs.uk

እንዴት ማነጋገር ወይም ተጨማሪ መረጃ ማግኘት እንደሚቻል

መረጃውን ለእርስዎ ጠቃሚ በሆነ መንገድ ማጋራት እንፈልጋለን። በሚከተሉት አድራሻዎች ላይ በየጊዜው የሚወጡ ዝማኔዎችን እና መረጃዎችን ማጋራታችንን እንቀጥላለን፦ www.gov.uk/grenfell-community-updates

እባክዎ በዚህ ኢሜል ያድርጉልን፦ GrenfellTowerSite@communities.gov.uk ወደ:

- ለእርስዎ አመቺ በሆነ ጊዜ፣ ቀን እና ቦታ በግል ወይም በቡድን ሆኖ እኛን ለማነጋገር ቀጠሮ ያስይዙ።
- ህንጻውን በጥንቃቄ የማፍረስ ሥራን በተመለከተ ያሉዎትን ማናቸውንም ጥያቄዎች ይጠይቁን ወይም ስጋቶችዎን ያጋሩን።
- ስለ ሥራው ሂደት መወያየት የሚችሉባቸውን ከመንግሥት ባለሥልጣናት እና ከዋናው ተቋራጭ ጋር በየጊዜው የምናደርጋቸውን ስብሰባዎች በተመለከተ መረጃ ያግኙ።
- የምናወጣቸው ወቅታዊ መረጃዎች በቀጥታ በኢሜይል እንዲላኩልዎ ይጠይቁን።
- ከእርስዎ ጋር በምናደርገው የግንኙነት እና የተሳትፎ ሂደት ላይ ያለዎትን አስተያየት፣ ፍላጎትዎ ከሆነ፣ ያጋሩን። የእርስዎን ሃሳቦች በደስታ እንቀበላለን።

ስለ ግሬንፌል ታወር (Grenfell Tower) የቅርብ ጊዜ መረጃዎችን ለማግኘት እና የኢሜይል ማሳወቂያዎች እንዲደርስዎ ለመመዝገብ፣ እባክዎን ወደ www.gov.uk/grenfell-community-updates ይሂዱ ወይም የQR ኮዱን ይቃኙ።

የግሬንፌል ታወር ጣቢያ አስተዳደር ቡድን

የቤቶች፣ ማህበረሰቦች እና የአካባቢው አስተዳደር ሚኒስቴር